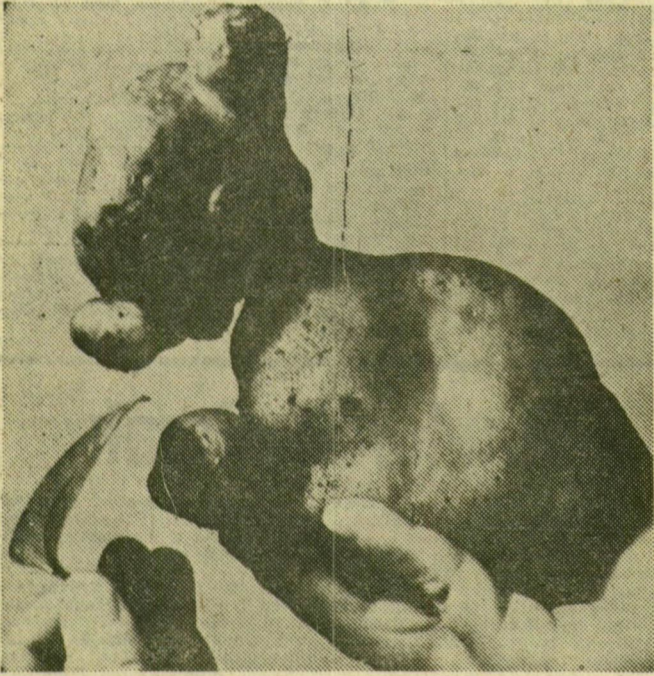




## Krumpliszobor



Béketelepen, Szűcs Pál kertjében, valódi krumpliszobor teremtett. A furcsa alakú burgonya nézhető kis medvének, bárányoknak, borjúknak is. Ezt látták gyermekei is, kiknek kérésére kereste föl szerkesztőségünket a szegedi kistermelő, Augusztus óta a kamrában tartotta, rakosgatta a burgonyát — az asszony többször meg akarta főzni —, mikor végül is egyetlen gyarapította az idei nyár furcsa produkcióit

### KIÁLLÍTÁS ÉS ELŐADÁSSOROZAT, FILMVEVÉSESEL

Az Építőipari Tudományos Egyesület megyei csoportjának két szakosztálya október 20-án, hétfőn, délután filmvetítéssel egybekötött előadássorozatot rendez Szegeden, főként a szakipari munkák, s a közmű- és mélyépítési tevékenység iránt érdeklődőknek. A Technika Háza földszinti előadótermében 13 órakor dr. Szafner Alfréd, a Hungisól vízzárórendszerek alkalmazási lehetőségeiről, 14 órakor Tokey Miklós a poliolefin csővezetési rendszerekről, 14 óra 20 perctől Zubonyai Ferenc, a PEMÜ építőipari termékeiről tart előadást. A tájékoztatókat filmvetítés egészíti ki, az előadások utáni konzultációt pedig termékbemutatóval kötik össze.

### HÜSIPARI NYUGDIJASOK TALÁLKOZÓJA

A Szegedi Szalámigyár és Húskombinat szép hagyománya, hogy évente ilyenkor, ősz táján, a nyugdíjas szakszervezeti bizottság megrendezi a vállalat egykori dolgozóinak találkozóját. Idén, október 21-én, délután negyed négytől, a vághídi központi telephelyében Bélint László vezérigazgató is köszönti a nyugdíjasokat, szól a vállalat közelmúltbeli eredményeiről. A nyugdíjasbizottság egyéves munkájáról Jäger Ernő titkár számol be, segítyeket adnak át az arra leginkább rászorulóknak, s műsorral kedveskednek a megjelenteknek a ságvártelepi általános iskola diákjai.

**DM**  
röviden

## Erdőirtás

A szegedi szervezett természetjárók egy csoportjának kedvenc területén, a zempléni hegyvidéken, pontosabban a Közép- és Újhuta települése közötti hegyvonulaton tekintélyes erdőkatasztrófa történt két évvel ezelőtt. Vihar döntött le egy jókora fenyőerdőt, a meredek hegyoldalon egytől egyig kidőlték a fák, aki korábban ismerte ezt a területet, elszomorodott a pusztulás látán.

Tavaly ott járva, örömmel láttam, hogy a pusztulás helyén apró fenyőcskék élnek, unokáink, talán a gyerekeink is megérik, hogy új, szálegyenes fenyőerdő virul ezen a köves, sziklás földön, ha az utas végigmegy az alban kanyargó úton, új életet láthat a pusztulás helyén.

Elbeszélgettem erről egy közep-hutai erdőmunkással. Ezek az emberek szlovák anyanyelvűek, de tisztán beszélnek magyarul, és szívesen tájékoztatnak az erdei élet sokféle színéről, árnyáról. Az én emberem — egy üveg sör és fél deci pálinka mellett — elmondta, hogy a nevezetes erdőpusztulás után nagy munka volt a kidőlt szálfák eltakarítása, feldolgozása, nagyon meredek a

hegyoldal, nehezen áll meg rajta a dolgozó ember.

— Amikor eltakarítottuk — mondja —, már megvolt a vezetőség terve, hogy új fenyőket kell ültetni.

Ez meg is történt. Nyelvérzékem azt sugallja, hogy az erdőirtás, ez a szakmai körökben is elfogadott kifejezés egy kicsit eltorzítja a tényeket. Az irtás ugyanis pusztítást, valaminek a végleges megszüntetését jelenti, az erdőirtás pedig, ami napjainkban az ország különböző tájain történik, a folyamatoság jegyében zajlik le. Ahol kivágják a vágásra érett fákat, ott azonnal újakat telepítenek, a halott erdők helyén új erdők virulnak néhány esztendő, vagy évtized alatt.

Mondom ezt beszélgetőtársamnak, bólogat, látom, hogy igazat ad.

— Hát persze, hogy nem pusztítunk, nem irtunk — fogalmazza meg véleményét —, csak azt vágjuk ki, ami előregedett, és az erdő tovább él.

Nagyon tetszik ez a tovább él megfogalmazás, hozzá is teszem, hogy az új erdő se lesz csúnyább, rosszabb a réginél, csak ember legyen, aki megéri felnővését.

Az erdei munkás elmondja, mit tesz, vagy mit tehet ő személy sze-

rint a jövő erdőinek létrehozásáért:

— Ezért egy hónapra kétezer-négykétezer-nyolcszáz forintot kapok az erdészeti ad ebédre konzervet, nem is tehet mást, bennünket semmiféle kocsival nem lehetne megtalálni, amikor bent dolgozunk a sűrűben.

Új sört kér, ezúttal pálinka nélkül, közel ülünk egymáshoz, érzem a ruházatom az erdő illatát, szeretném tovább fogatni, mit tud a vadonban élő állatokról, szarvasokról, vaddisznókról, amelyek rossz erdei táplálékhiány esetén lejárnak a faluba, és megrikítják a krumpliját, kukoricáját.

De mindezt nem kerül sor, mert jön az asszony, hazahívja a kemény, s már kicsit italos embert.

Annyit azonban mindenképpen összegezek ebből a rövidke beszélgetésből, hogy jó kezekben van erdőnk gondozása. Aki csak a városi aszfaltot koptatja, nem tudja, mennyi adozatot hoznak azért, hogy az erdők ne csak a tervszerű fagazdálkodást szolgálják, hanem ölüket várják a társadalom minden rendű és rangú tagját, szép erdei pihenőket létesítsenek, a turistautakat jó útbiztosításokkal látják el, tehát megfogják az erdőjárók kezét, s mindezt csak annyit várnak vizsgálatul, hogy az erdőjáró ember becsülje meg, amit az ő érdekében hoztak létre.

Ormos Gerő

## Felhősödés

Várható időjárás vasárnap estig: Eleinte változóan, később jobbára erősen felhős idő. Többfelé ismétlődő eső, zápor, keleten helyenként zivatar. Csökken a nappali fölmelegedés. Várható legmagasabb nappali hőmérséklet vasárnap a Dunántúlon 10, máshol még 15 fok körül.

### LOTTÓ-TÁJÉKOZTATÓ

A Sportfogadási és Lottó Igazgatóság közlése szerint a 42. játékhetén öttalalatos szelvény nem volt. A lottó-nyeremények a nyereményilleték levonása után a következők. Négytalalatos szelvényre 103 fogadónak volt, nyereményük egyenként 72 ezer 406 forint. Három talalata 7059 lottózónak volt, nyereményük egyenként 528 forint. A 2 talalatos szelvények száma 180 ezer 224, ezekre egyenként 26 forintot fizetnek. Az adatok tájékoztató jellegűek.

### ELŐADÁS A KÜLPOLITIKAI KLUBBAN

„Tíz hónap Svájcban” címmel tart előadást dr. Bodnár László, a JATE nemzetközi jogi tanszékének adjunktusa hétfőn, október 20-án, délután 5 órai kezdettel a népront megyei titkárságának (Lenin körút 47, II. emelet) tanácskozótermében.

### TERMÉSZETJÁRO AKADÁLYVERSENY

A szakmunkástanuló és dolgozó fiatalok hónapjának keretében ifjúmunkások és szakmunkástanulók természetjáró akadályversenyét rendezti meg a KISZ Csongrád megyei bizottsága ma, vasárnap, Vetyeháton.

### IKERBORJAK, PETESEJT-ÁTÜLTETÉSÉBŐL

Az Országos Takarmányozási és Állattenyésztési Felügyelőség szalkszentmártoni teljesítményvizsgáló állomásán megtermékenyített petesejt, zigóta átültetéséből ikerborjak születtek.

## Gyász-közlemények

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett férj, édesapa, após, nagypapa, rokon és munkatárs,

**NAGY FERENC** életének 52. évében elhunyt. Temetése 1980. október 20-án 11 órakor lesz a szatmari temető ravatalozójából. A gyászoló család és az AFESZ vezetősége.

11 080

### AZ MTI CENTENÁRIUMI FOTÓKIÁLLÍTÁSA

A Magyar Távirati Iroda megalapításának 100. évfordulója alkalmából „Az MTI jelenti” címmel fotókiállítás nyílt szombaton Budapesten, a Néprajzi Múzeum Kossuth Lajos téri épületében. A kiállítást Bajnok Zsolt államtitkár, a Minisztertanács Tájékoztatói Hivatalának elnöke nyitotta meg. Az eseményen jelen voltak 34 külföldi hír-, sajtó- és fotóügynökségnek a jubileum alkalmából hazánkban tartózkodó vezetői is.

### KAZÁNOKRÓL

Az Energiagazdálkodási Tudományos Egyesület megyei csoportjának szervezésében holnap, hétfőn délután 2-kor Csontos Gyula és Bobvos János, az energiafelügyelet kazánfelügyelői tartanak előadást a Technika Házában a KBSZ és NYEBSZ előírásai és gyakorlati tapasztalatok ismeretése címmel.

### A VIDÉK LEGNAGYOBB NYELVISKOLÁJA

Pécsett megnyílt a vidék legnagyobb nyelviskolája a TIT keretében. A mostani oktatási évben két és fél ezer ember tanul a különféle nyelvi tagozatokon. Az országban csupán Budapesten van ennél több hallgatója a TIT nyelvtanfolyamainak. A baranyaiak tíz idegen nyelv közül választhatnak. Minden második hallgató az üzemi tagozatokon tanulja a választott idegen nyelvet. A TIT kezdeményezésére ugyanis a gyárak, vállalatok, intézmények maguk szerveztek nyelvtanfolyamokat, a tanár pedig „házhöz megy”.

### A DEFENZÍV AUTÓVEZETÉS RÖL

Október 20-án, hétfőn este 6 órakor a defenzív vezetés alapelveiről, s azok gyakorlati alkalmazásáról hallgathatnak előadást az érdeklődők a Magyar Autóklub szegedi szervezetének, Kossuth Lajos sugárúti székhelyében. Az előadás után a jelentkezők önkéntes vizsgát tehetnek.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a felejtethetlen jó édesapa, nagypapa, testvér és rokon,

**BARACSI LÁSZLÓ** a DÉLEP nyugdíjasa, volt Páva utcai János életének 71. évében váratlanul elhunyt. Temetése október 21-én, 11 órakor lesz a Belvárosi temető ravatalozójából. A gyászoló család.

11 091

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy a szeretett férj, édesapa, testvér és rokon,

**MOLNÁR ISTVÁN** 58 éves korában váratlanul elhunyt. Temetése október 21-én, 13 órakor lesz a Dugonics temető ravatalozójából. A gyászoló család, Szamos u. 7.

11 090

## Őszi könyvhetek

A könyvek és olvasóik sűrűbb találkozásait hivatottak elősegíteni azok a könyves akciók, amelyeket — évi rendszerességgel — a legkülönbözőbb intézmények, szervezetek bonyolítanak. A könyves „hetek”, „napok”, „hónapok” (nem túl változatosak az elnevezések) ideje alatt hol ünnepélyes, hol hétköznapi formákban, de a szokásosnál jobban koncentrálnak azokra az értékekre, amelyek írásban, könyvben teremtettek az emberiség írástudói.

A kevésbé ünnepélyes, de nagyon fontos könyvakciók között tartjuk számon a két évtizede minden évben megrendezett „őszi könyvhete-keket”. Ennek a kampánnak sem más a célja, mint a többinek: nagyobb reklámmal, propagandával, a figyelemfelhívás ezerele módján elérni, hogy minél több kötet kerüljön minél több kézbe, támadjon „éhe a szónak, éhe a szépnak”, legyenek többen az olvasók, a művelt emberek. Mert így kinek-kinek egyenként is, és valamennyiünknek együtt is könnyebb, szebb az élet. Hiszen jobban eligazodunk benne. Ilyenformán az őszi könyvhetek része a mozgalomnak, amelynek nevében a célja: „Olvasó népért”.

Az különbözteti meg a többi könyvünneptől (mert, ha forma szerint nem is, tartalmát, céljait tekintve mégis ünnepélyessé magasodik ez az akció), hogy első sorban a vidék, a községek és tanyák kulturális megmozdulása. Szervezői (a mozgáspárti és fogyasztási szövetkezeteknek a politikai és társadalmi szervezetek, közművelődési intézmények,

népművelők, könyvtárosok, pedagógusok, könyvterjesztők segítenek) azokhoz az emberekhez szeretnének eljuttatni minél több könyvet, akiknek még nem minden naposak a találkozásai az írott szóval. Hadd ne soroljuk miert, hiszen közismertek a tények és elméletek arról, hogyan kerülik meg mindig el egymást — könyvek és olvasók. Inkább soroljuk, miképpen tervezték az erre illetékesek az idei őszi könyvhetekeket Csongrád megyei programját. Holnap, hétfőn este 6 órakor ünnepélyes megnyitót tartanak a kisteleki könyvtárban; Anus József író, a Tiszatáj főszerkesztő-helyettese beszél a könyvhetekekről, a kisteleki könyvtárban; Vass Gábor, a Szegedi Nemzeti Színház tagja előadja „Kelj fel és járj!” című önálló műsorát.

A megye városaiiban és községeiben szinte valamennyiben lesz könyves esemény a következő hetekben, november 16-ig. Író-olvasó találkozók, könyvkiállítások és vásárok, iskolai rendezvények, iskolai rendezvények, könyvekhez is kapcsolódva olyan múltbeli eseményekről és háttérükről beszélnek, amelyek nem fennek a tantervi anyagba, de tudni róluk érdemes.

## Közgazdasági napok '80

A közgazdasági napok keretében holnapután, kedden délelőtt 9-kor az érdeklődők a helyszínen ismerkedhetnek meg a Szeged Nagyruház munkamódszerével, technológiájával, Telkes György kaulauzálásával. Találkozás az áruház főbejáratánál. — élelmiszer-ipari vállalatnál immel anket lesz a Technika Házában.

László tart előadást Pénzügypolitikai kérdések a XII. kongresszus után címmel a PM Bevételi Főigazgatóság klubtermében (Londoni krt. 13.). — Szintén kedden, délután 3-kor a korszerű üzemszervezés szerepe a megye élelmiszer-ipari vállalatnál címmel anket lesz a Technika Házában.

### DÉLMAGYARORSZÁG

A Magyar Szocialista Munkáspárt Szeged városi Bizottságának napilapja.

Főszerkesztő: F. Nagy István — Főszerkesztő-helyettes: Sz. Simon István — Kiadja a Csongrád megyei Lapkiadó Vállalat. Felelős kiadó: Kovács László — Szerkesztőség és kiadóvállalat: Szeged, Tanácsköztársaság útja 10. Sajtóház. 6740 — Telefon: 12-633 — A lapot nyomja: Szegedi Nyomda, Szeged, Bajcsy-Zsilinszky utca 23. — 6728. Igazgató: Dobó József — Terjesztés a Magyar Posta. Előfizethető a postahivataloknál és kézbesítőknél. Előfizetési díj egy hónapra 70 forint. — Index: 25 053 — ISSN: 0133-025 x

### Centrum HÉTFŐ

20% engedmény

Női borkabátok  
Női borkabátok  
Elegáns borkabátok  
Férfi orkán anorákok  
Férfi átmeneti kabát (baker)  
a konfekciósztályon.

**Centrum Aruház SZEGED**

Fájó szívvel tudatjuk, hogy a felejtethetlen férj, édesapa, nagypapa és dédapa,

**BENKE GEDEON** hosszú, súlyos szenvedés után, 1980. szeptember 29-én Salgótarjánban elhunyt. Búcsúztatása a szegedi Belvárosi temető ravatalozójából 1980. október 24-én délelőtt 11 órakor lesz. A gyászoló család.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett testvérünk,

**KÖNYA ETELKA** 66 éves korában örökre itthagyt bennünket. Temetése október 21-én, kedden 14.30 órakor lesz a dorozsmai temető ravatalozójából. A gyászoló család.